POLSKA GRUPA
GÓRNICZA
ODDZIAŁ KWK ROW

Nasz znak: NZE/JK/1143/26

Rybnik, dnia 12.05.2026 r.

Wykonawcy biorący udział
w postępowaniu

Dotyczy: postępowania o udzielenie zamówienia nieobjętego Ustawą Prawo zamówień publicznych nt.: **Modernizacja centrali telefonicznej HiPath V5 w PGG S.A. Oddział KWK ROW Ruch Rydułtowy** (nr sprawy 502501448)

Działając w oparciu o § 32 ust. 2, 3 Regulaminu udzielania zamówień w PGG S.A. Zamawiający udziela odpowiedzi na zapytanie i modyfikuje treści SWZ w ww. postępowaniu w następujący sposób:

Pytanie 1
Z uwagi na doszczegółowienie wymagań i potencjalną konieczność wymiany części systemów na maszyny typu serwer prosimy o doprecyzowanie:
Dotyczy komputera z usługą bazy Postgres SQL:
Czy system operacyjny Windows Serwer Standard pokrywa wymagania stawiane przez Zamawiającego dla komputera hostującego usługę bazy Postgres SQL?

Odpowiedź:
Zamawiający informuje że, system operacyjny Windows Serwer Standard pokrywa wymagania stawiane przez Zamawiającego dla komputera hostującego usługę bazy Postgres SQL.

Pytanie 2
Ile licencji CAL i jakiego typu (dostępowych na potrzeby łączenia się z zasobami serwera bazy postgres SQL) należy dostarczyć?
Informacje uzupełniające dot. komputera z usługą bazy Postgres SQL
Komputer z usługą bazy Postgres SQL:
- Będzie udostępniał zasoby lokalnej książki telefonicznej dla 4 stanowisk awizo
- do usługi bazy danych (Postgres SQL) będą się łączyły tylko 4 stanowiska awizo

Odpowiedź:
Zamawiający informuje, że dla realizacji zamówienia potrzebne są 4 licencje Windows Server Device CAL z Software Assurance (SKU: AAA-03787). Zamawiający dopuszcza również każde inne rozwiązanie spełniające wymagania w zakresie legalności licencjonowania oprogramowania systemowego, np. darmowe systemy operacyjne oparte na jądrze Linux .

Pytanie 3
Czy system operacyjny Windows Serwer Standard pokrywa wymagania stawiane przez Zamawiającego dla komputera poczty głosowej?

Odpowiedź:

Zamawiający informuje, że system operacyjny Windows Serwer Standard pokrywa wymagania stawiane przez Zamawiającego dla komputera poczty głosowej. Zamawiający dopuszcza również każde inne rozwiązanie spełniające wymagania w zakresie legalności licencjonowania oprogramowania systemowego, np. darmowe systemy operacyjne oparte na jądrze Linux .

Pytanie 4
Ile licencji CAL i jakiego typu (dostępowych na urządzenia łączące się z zasobami serwera poczty głosowej) należy dostarczyć wraz z komputerem poczty głosowej?
Informacje uzupełniające dot. komputera z usługą poczty głosowej:
Komputer poczty głosowej:

- udostępnia zasoby głosowe (zapowiedź) dla maksymalnie 4 kanałów głosowych jednocześnie
- kanały głosowe są zestawiane pomiędzy dowolnym abonentem usługi telefonicznej (mogą być to osoby spoza organizacji), a komputerem poczty głosowej (4 osobne połączenia SIP/VoIP) za pośrednictwem centrali telefonicznej HiPath 4000
- z zasobów komputera poczty głosowej mogą korzystać jednocześnie maksymalnie 4 inne urządzenia [4 abonentów], jednak są to dowolne nieokreślone urządzenia końcowe (połączenie głosowe może być zestawione z dowolnego telefonu, także z telefonów spoza PGG).

Odpowiedź:
Zamawiający informuję, że komputer poczty głosowej oparty na oprogramowaniu Microsoft Windows należy wyposażyć w licencję Windows Server External Connector (SKU: AAA-4002). Zamawiający dopuszcza również każde inne rozwiązanie spełniające wymagania zakresie legalności licencjonowania oprogramowania systemowego, np. darmowe systemy operacyjne oparte na jądrze Linux.

Dotyczy komputerów systemu awizo:

Pytanie 5
Czy dla komputerów Awizo Zamawiający dopuszcza system Windows 11 PRO, czy wymaga systemu klasy serwer?

Odpowiedź:
Zamawiający informuję, że dopuszcza zastosowanie systemu Windows 11 PRO dla komputerów Awizo.

Pytanie 6
W przypadku systemu klasy serwer, ile licencji CAL i jakiego rodzaju należy dostarczyć dla każdego z komputerów systemu Awizo?

Odpowiedź:
Zamawiający informuję, że z uwagi na możliwość wykorzystania systemu Windows 11 PRO dla komputerów Awizo nie ma potrzeby dostarczania licencji CAL.

Pytanie 7
Ponieważ współdzielony plik MS Access jest współdzielony pomiędzy maksymalnie 4 stanowiskami awizo, czy Zamawiający dopuszcza użycie w tym celu systemu Windows 11 PRO?

Odpowiedź:
Zamawiający informuję, że jest to model dopuszczalny.

Pytanie 8
Czy Zamawiający oczekuje dostarczenia dodatkowej pełnej licencji MS Access na potrzeby potencjalnej edycji formularzy MS Access, czy też posiada taką licencję w swoich zasobach i na konieczność edycji formularzy/bazy wykorzysta swoja licencję?
Informacje uzupełniające dot. komputerów stanowiska Awizo:
Wychodząc z założenia, że każde udostępnianie zasobów komputera inne niż wymienione w EULA (limit 20 połączeń na konkretnie zdefiniowane usługi, w tym także min. usługi telefonii), w jaki sposób traktować komputery systemu AWIZO?
Komputer awizo pełni rolę terminala głosowego. W trakcie pracy udostępnia swoje zasoby audio (mikrofon, słuchawki, usługa VoIP) dla jednego połączenia telefonicznego, jednak ilość urządzeń która może łączyć się z zewnątrz z zasobami AWIZO jest nieograniczona.
Obecnie na 4 komputerach awizo jest uruchomiony formularz MS Access służący do ewidencji połączeń telefonicznych (raporty). Jest to narzędzie wytworzone wewnętrznie przez konserwatorów centrali

(pracownicy PGG). Na 4 końcówkach jest wymagany MS Access runtime (komponent darmowy). Formularze korzystają ze współdzielonego pliku bazy danych MS Access (udostępnianie pliku pomiędzy komputerami w sieci lokalnej). Maksymalna ilość połączeń do pliku: 4 stanowiska awizo, 4 urządzenia.

Formularz MS Access (ewidencja połączeń) do działania wymaga jedynie komponentu MS Access runtime. W przypadku konieczności edycji formularza / bazy konieczna jest pełna wersja oprogramowania MS Access.

Dla oprogramowania AC-Win IP przewidzianego do współpracy z centralami HiPath 4000 V5 producent nie wspiera instalacji na systemach klasy serwer.

Odpowiedź:
Zamawiający informuję, że komputery AWIZO traktowane są jako terminale operatorskie dla których użycie systemu Windows 11 PRO jest poprawne. Użycie Microsoft Access Runtime spełni wymagania Zamawiającego.

Przewodniczący Komisji Przetargowej

Marek Sobik
Elektronicznie podpisany przez Marek Sobik
Data: 2026.05.12 12:21:27 +02'00'